PTO/SB/106 (05-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent Approved for use through

# **Declaration and Power of Attorney for Patent Application**

## 特許出願宣言書及び委任状

## Japanese Language Declaration

日本語宣言書

	•
私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
- 私の作別、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された酒 りである。	My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、吸いは最初、長先 且っ共同発明者である(挑乗の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
上記発明の明細費はここに添付されているが、下記の都がチェック されている場合は、この限りでない:	"BATTERY"  the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
の目に出願され、 この出版の米国出版者与またはPCT国際出版者号は、	X was filed on March 9, 2004 as United States Application Number or PCT International Application Number
であり、且つ	10/796,240 and was amended on
の日に補正された出版(該当する場合) 私は、上記の補止異によって補助された、特許請求範囲を含む上記 明報書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	March 9, 2004 (if applicable).  I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定載されている、特許 性について重要な情報を関示する裁務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

#### Japanese Language Declaration (日本語宜首書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許 出版、或いは米国以外の少なくとも一国を指定 5 編第365条(a)によるPC丁国際出版につい 何)項又は第365条(a)項に基づいて優先権 優先権を主張する本出版の出版日よりも前の出 時許出版または疑問者証の出版、或いはPCT いかなる出版も、下記の枠内をチェックするこ	している米国法典第3 で、同第119条(a) 主張するとともに、 版日を行する外国での 関隊出版については、	I hereby claim foreign priority under Title 35, United Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT application which designated at least one country other. United States listed below and have also identified belochecking the box, any foreign application for patent, of certificate, or PCT International application having a foreign that of the application for which priority is claim	n(s) for International In than the ow, by In inventor's Iling date
Prior Foreign Application(s)		•	Not Claimed た様を振なし
Frior Foreign Application(s) 外国での先行出版			CIM 4 IN 'L C
			X
P2003-072445	Japan (Cauntra)	March 17, 2003 (Day/Month/Year Filed)	$\triangle$
(Number) (출발)	(Country) (度数)	(出版日/五/年)	
147	(16.07	1177	
01 1	(C	(Day A Coast (Veen Filed)	
(Number) (者¥)	(Country) (風報)	(Day/Month/Year Filed) (出版日ノ牙ノ年)	
(Application No.) (所題 書号) (出版日)  (本版 書号)  (本版 書句)  (本版 書句)		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, lacknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations. Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing	
		date of this application.	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending, Abandoned	l)
(形陶器寺)	(出頭目)	(項別:特許前司、係属中、放業	
	(P3: P+)	(Control De la Control De la C	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending, Abandoned	
(出題報子)	(出旗日)	(項稅:特許市可、係居中、放案	
私は、ここに実明されたも自身の知路に採む 且つ情報と信ずることに基づく理迹が、真実で を宜言し、さらに、故意に成為の疑述などを行 第18期第1001条に基づき、耐金をたは掲 により処罰され、またそのような故窓により たはそれに対して発行されるいかなる行 することを意解した上で理学が行われたこと	あると信じられること った場合は、米口流声 気、 智しく、よその関節 のほびは、本の関節 その複効性に同題が生	I hereby declare that all statements made herein knowledge are true and that all statements made on and belief are believed to be true; and further that thes were made with the knowledge that willful false stathe like so made are punishable by fine or imprisonm under Section 1001 of Title 18 of the United States C	information te statements tements and tent, or both,

such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

PTO/SB/106 (05-00)
Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

#### Japanese Language Declaration (日本語宜首書)

任状: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国的計略條序と での製務を遂行するために、記名をれた発明者として、下記の弁 :及びノまたは弁理士を任命する。(氏名及び登録委号を記載する :)	POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I here appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute the application and transact all business in the Patent and Tradema Office connected therewith: (list name and registration number)
All practitioners associated with Customer No. 26263, with full power of substitution and revocation.	All practitioners associated with Customer No. 26263 with full power of substitution and revocation.
	Send Correspondence to:
<b>書類近何失</b>	Solid Collespondence to.
David R. Metzger SONNENSCHEIN NATH & ROSENTHAL	David R. Metzger SONNENSCHEIN NATH & ROSENTHAL
P.O. Box 061080	P.O. Box 061080
Sears Tower	Sears Tower
Wacker Drive Station	Wacker Drive Station
Chicago, Illinois 60606-1080	Chicago, Illinois 60606-1080
直通電話連絡先:(氏名及び電器書号)	Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)
David R. Metzger 312-876-2578	David R. Metzger 312-876-2578
(Facsimile) 312-876-7934	(Facsimile) 312-876-7934
唯一または第一発明者氏名	Full name of sole or first inventor
	KAZUHITO HATTA
発明者の署名 E付	Inventor's signature Date
	Kyuhito Hatta June 28, 2004
tt 所	Residence Fukushima, Japan
CI #	Citizenship
UN PR	Japan
郵便の発先	Post Office Address
THE IS NOT THE PERSON OF THE P	c/o Sony Corporation
	7-35, Kitashinagwa 6-chome
	Shinagawa-ku, Tokyo 141, Japan
第二共国発明者がいる場合、その氏名	Full name of second joint inventor, if any TAKAHIRO ENDO
第二共同発明者の署名 日付	Second inventor's signature Date
	Tapahiro Endo June 24, 2004
住所	Residence / Kanagawa, Japan
IX #	Citizenship
LA FM	Japan
郵便の預先	Post Office Address
EP 12 77 76 76	c/o Sony Corporation
	7-35, Kitashinagawa 6-chome
	Shinagawa-ku, Tokyo 141, Japan

(第三以下の共国発明者についても同様に記載し、署名を

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

PTO/SB/106 (05-00)
Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

		Full name of third joint inventor, if any
P1 45 4 4 4 5 2 4	7 14	TSUYONOBU HATAZAWA Inventor's signature Date
発明者の署名	日付	Jagoobs Hatyanu June 29, 2004
<b>位</b> 所		Residence Tokyo, Japan
X ff		Citizenship Japan
郵便の宛先		Post Office Address
		c/o Sony Corporation 7-35, Kitashinagawa 6-chome Shinagawa-ku, Tokyo 141, Japan
		Full name of fourth joint inventor, if any
		YUZURU FUKUSHIMA Inventor's signature Date
<b>発明者の署名</b>	日付	Juzuru Fakushima June 23, 2004
tt 所		Residence Miyagi, Japan
X FF		Citizenship Japan
郵便の発先		Post Office Address
		c/o Sony Corporation
		7-35, Kitashinagawa 6-chome
		Shinagawa-ku, Tokyo 141, Japan
		Full name of fifth joint inventor, if any
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
位所		Residence
X #		Citizenship
郵便の宛先		Post Office Address
-		Full name of sixth joint inventor, if any
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
<b>位</b> 所		Residence
X 66		Citizenship
郵便の宛先		Post Office Address
	·	